# **Amsterdam University Press**

# June 2023

# **MONTHLY TITLE INFORMATION**



# AMSTERDAM UNIVERSITY PRESS



AI Sheets – June 2023

#### AUP Marketing; Anna Thornton a.thornton@aup.nl

23/03/2023

Amsterdam University Press | Leiden University Press | Arc Humanities Press

Amsterdam University Press

- 9789463722810 Reading Memory Sites Through Signs
- 9789463725736 Architecture, Opportunity, and Conflict in Eighteenth-Century Sicily
- 9789463720243 Hospitals in Communities of the Late Medieval Rhineland
- 9789463721172 Religion and Poetry in Medieval China
- 9789463721271 Addressing Injustice in the Medieval Body Politic
- 9789463723275 The Visual Memory of Protest
- 9789463726375 Timor-Leste's Long Road to Independence
- 9789463729789 Borderland Anxieties
- 9789463728287 Japanese Filmmakers in the Wake of Fukushima

Leiden University Press

9789087284046 Ending Famine in India

Arc Humanities Press

- 9781802700404 Ancient, Medieval, and Premodern Korean Songs and Poems
- 9781802700121 Medieval and Early Modern Jewish Romance
- 9781802700244 Tradition and Innovation in Old English Metre (paperback edition)





# Edited by Cristina Demaria and Patrizia Violi

# Reading Memory Sites Through Signs

Hiding into Landscape

What can space tell us about our past? Which stories do memory sites narrate? Which memories do they transmit? And, more importantly, how can we read their meanings? Semiotics can provide us with a homogeneous, shareable and theoretically sound methodology to analyse space within a comparable and common frame of reference for scholars of memory studies and traumatic heritage, as well as for historians, architects and museum curators. The book describes in clear and understandable language the main semiotic concepts that can be used to analyse space, illustrating them with carefully chosen case studies of memory spaces - monuments, museums, post-war urban restoration, filmed and virtual space in order to show the applicability and efficacy of a semiotic methodology.

#### **BIOGRAPHY**

Cristina Demaria is Associate Professor of Semiotics at the Department of the Arts (DAR) of the University of Bologna, where she teaches Semiotics of conflict, Gender Studies and Semiotics of Social Sciences. She has worked extensively on traumatic memories and their representation, on visual culture and documentary films, and on gender studies and postfeminism. Amongst her last publications *Post-conflict Cultures. A Reader* (PCCC Press, London, 2021).

Patrizia Violi is an Alma Mater Professor at the University of Bologna and the founder of 'TraMe -Centre for the Semiotic Study of Memory' at the same university. She was director of the 'Centro Internazionale di Studi Umberto Eco' and PI of various European funded projects on trauma and urban space. She has published internationally on the relationship between trauma and memory, with a specific focus on Chile, Argentina and Colombia. Her latest book is *Landscapes of Memory. Trauma, Space, History* (Peter Lang, 2017).

# To pre-order this book visit www.aup.nl



# dited by Cristina Demaria and Patrizia Violi

# Reading Memory Sites Through Signs

liding into Landscape

Heritage and Memory Studies June 2023 338 pages, 30 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €129.00 / £117.00 / \$148.00

ISBN 978 94 6372 281 0 e-ISBN 978 90 485 4430 1 BISAC HIS027130 / POL061000 / SOC003000 BIC GM / GTE / HBA / WTHM

KEYWORDS

Semiotics, memory sites, narrativity, enunciation, risemantization

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



For a Semiotics of Spaces of Memories Practices of Enunciation and Narratives from Monuments to Global Landscapes of Inheritance (Cristina Demaria and Patrizia Violi) 1 Stories that Shape Spatialities Lieu and Milieu de Mémoire through the Lens of Narrativity (Daniele Salerno) 2 Interpretation and Use of Memory How Practices Can Change the Meanings of Monuments (Mario Panico) 3 Uncomfortable Memories of Fascist Italy: The Case of Bigio of Brescia (Anna Maria Lorusso) 4 What Does Fascist Architecture Still Have to Tell Us? Preservation of Contested Heritage as a Strategy of Re-Enunciation and 'Voice Remodulation' (Francesco Mazzucchelli) 5 Berlin, the Jewish Museum and the Holocaust Memorial (Isabella Pezzini) 6 Making Space for Memory Collective Enunciation in the Provincial Memory Archive of Córdoba, Argentina (Paola Sozzi) 7 Ruins of War The Green Sea and the Mysterious Island (Gianfranco Marrone) 8 Turning Spaces of Memory into Memoryscapes Cinema as Counter Monument in Jonathan Perel's El Predio and Tabula Rasa (Cristina Demaria) 9 Voices from the Past: Memories in a Digital Space. The Case of AppRecuerdos in Santiago, Chile (Patrizia Violi) 10 500,000 Dirhams in Scandinavia, from Mobile Silver to Land Rent A Semiotic Analysis (Manar Hammad) Index Index of names



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



#### **Martin Nixon**

# Architecture, Opportunity, and Conflict in Eighteenth-Century Sicily

#### Rebuilding after Natural Disaster

The catastrophic Sicilian earthquake of 1693 led to the rebuilding of over 60 towns in the island's south-west. The rebuilding extended into the eighteenth century and gave opportunities for the reassertion and the transformation of power relations. Although eight of the towns are now protected by UNESCO, the remarkable architecture resulting from this rebuilding is little known outside Sicily.

This is the first book-length study in English of this interesting area of early modern architecture. Rather than seek to address all of the towns, five case studies discuss key aspects of the rebuilding by approaching the architecture from different scales, from that of a whole town to parts of a town, or single buildings, or parts of buildings and their decoration. Each case study also investigates a different theoretical assumption in architecture, including ideas of the Baroque, rational planning, and the relegation of decoration in architectural discourse.

#### **BIOGRAPHY**

Martin Nixon is Assistant Professor of Art History at Zayed University, United Arab Emirates. His research interests include Southern Italian art and architecture, architecture and political power, urbanism and territorial transformation, the reception of architectural ornament, and questions of cultural and stylistic hybridity in architecture. Nixon completed his doctoral dissertation on the eighteenth-century rebuilding of the Val di Noto, Sicily with York University in 2018. In 2011, he received the John Fleming Travel Award to assist his doctoral research in Sicily. He completed an MA in Art History at the Open University in December 2007 with a dissertation on the eighteenth-century Sansevero Chapel in Naples.



Visual and Material Culture, 1300-1700 June 2023 , 46 Illustrations, black & white, 16 Illustrations, colour Hardback 170.0 x 240.0 mm €124.00 / £113.00 / \$138.00

ISBN 978 94 6372 573 6 e-ISBN 978 90 485 5176 7 BISAC ARC005050 / HIS037050 / HIS054000 BIC AMC / JFCD

KEYWORDS Early Modern, Sicily, Architecture and Power, Urbanism, Baroque

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Acknowledgments

Introduction. The Val di Noto Rebuilding. Disaster and Opportunity Chapter One. Sicily as a Colonial Possession c. 1600–1750. Subordination and Resistance Chapter Two. The Hexagonal Towns of Avola and Grammichele. Urbanism, Fortification and Coercion Chapter Three. The Palaces of Noto. Ornament, Order, and Opportunism Chapter Four. The Palazzo Biscari, Catania. Lightness, Refinement and Distinction Chapter Five. The Palazzo Beneventano, Scicli. Trauma and Violence Chapter Six. The Palaces of Ragusa. Abundance, Famine and the Grotesque Conclusion. Architecture and the Naturalisation of Power Appendix. Glossary List of Illustrations Bibliography Index



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



#### Lucy Barnhouse

# Hospitals in Communities of the Late Medieval Rhineland

From the mid-twelfth century onwards, the development of European hospitals was shaped by their claim to the legal status of religious institutions, with its attendant privileges and responsibilities. The questions of whom hospitals should serve and why they should do so have recurred - and been invested with moral weight - in successive centuries, though similarities between medieval and modern debates on the subject have often been overlooked. Hospitals' legal status as religious institutions could be tendentious and therefore had to be vigorously defended in order to protect hospitals' resources. This status could also, however, be invoked to impose limits on who could serve in and be served by hospitals. As recent scholarship demonstrates, disputes over whom hospitals should serve, and how, find parallels in other periods of history and current debates.

#### **BIOGRAPHY**

Lucy Barnhouse received her Ph.D. from Fordham University in 2017, and has been Assistant Professor of History at Arkansas State University since Fall 2020, having held visiting positions at the College of Wooster and Wartburg College. She has published on topics including medieval public health, leprosy, and religious women.



Hospitals in Communities of the Late Medieval Rhineland

Houses of God, Places for the Sick

Premodern Health, Disease, and Disability June 2023 282 pages, 1 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €117.00 / £100.00 / \$134.00

ISBN 978 94 6372 024 3 e-ISBN 978 90 485 5223 8 BISAC HIS013000 / HIS037010 / MED039000 BIC HBLC / HBLH / MBX

KEYWORDS medieval hospitals, canon law, history of leprosy, urban health

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl





Table of Contents Acknowledgements Introduction Houses of God Civic Hospitals in the City and Archdiocese of Mainz Mainz's Hospital Sisters and the Rights of Religious Women *Leprosaria* and the Leprous: Legal Status and Social Ties "For all miserable persons": Small and Extra-Urban Hospitals Hospitals and their Networks: Recreating Relationships Conclusion Bibliography



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



# Edited by Gil Raz and Anna Shields Religion and Poetry in Medieval China

The Way and the Words

This volume of interdisciplinary essays examines the intersection of religion and literature in medieval China, focusing on the impact of Buddhism and Daoism on a wide range of elite and popular literary texts and religious practices in the 3rd-11th centuries CE. Drawing on the work of the interdisciplinary scholar Stephen Bokenkamp, the essays weave together the many cross-currents of religious, intellectual, and literary traditions in medieval China to provide vivid pictures of medieval Chinese religion and culture as it was lived and practiced. The contributors to the volume are all highly regarded experts in the fields of Chinese poetry, Daoism, Buddhism, popular religion, and literature. Their research papers cut across imagined disciplinary boundaries to show that the culture of medieval China can only be understood by close reading of texts from multiple genres, traditions, and approaches.

#### **BIOGRAPHY**

Gil Raz is Associate Professor of Religion at Dartmouth College of specializing in the study of medieval Chinese religion. His book *The Emergence of Daoism: Creation of Tradition* (2012) and many publications examine Daoist notions of space and time, sexual practices, and religious interactions in medieval China.

Anna M. Shields, Gordon Wu'58 Professor of Chinese Studies, Princeton University, specializes in the literary history of the Tang through Northern Song. Her most recent book is *One Who Knows Me: Friendship and Literary Culture in Mid-Tang China* (2015); current research examines the reception of Tang literature, 10th-11th centuries.



# Edited by Gil Raz and Anna M. Shields

## Religion and Poetry in Medieval China

The Way and the Words

Global Chinese Histories, 250-1650 June 2023 296 pages, Hardback 156.0 x 234.0 mm €136.00 / £123.00 / \$150.00

ISBN 978 94 6372 117 2 e-ISBN 978 90 485 5526 0 BISAC LIT008010 / REL007010 / REL065000 BIC DSC

#### KEYWORDS

Daoism, Buddhism, medieval China, medieval poetry

#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Conventions for Frequently Cited Works Introduction (Gil Raz and Anna M. Shields) Part 1: Poetry 1. Brushing Past Rainbows: Religion and Poetry in the Xu Mi Stele (Jonathan Pettit) 2.Li Bo and Hu Ziyang: Companions of the Way (Paul W. Kroll) 3.Gao Pian: Poet and Patron (Franciscus Verellen) 4.Traces of the Way: The Poetry of Divine Transcendence in the Northern Song Anthology *Literature's Finest* (Anna M. Shields) Part II: Visuality and Materiality 1. A Reexamination of the Second Chapter of the *Array of the Five Talismans* (Wang Zongyu) 2. "True Forms" and "True Faces": Daoist and Buddhist Discourse on Images (Gil Raz) Part III: Texts and Contexts 1. After the Apocalypse: The Evolving Ethos of the Celestial Master Daoists (Terry Kleeman)

2. Shangqing Scriptures as Performative Texts (Robert Ford Company)

3. The *Sutra in Forty-Two Chapters*: Beyond the Buddhist Canon (James Robson)

4.Taking Stock: The Scholarship of Daoism in Recent Decades (John Lagerwey) Epilogue

Traversing the Golden Porte: Problems with Daoist Studies (Stephen R. Bokenkamp)



## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



# Edited by Constant Jan Mews and Kathleen Neal Addressing Injustice in the Medieval Body Politic

Justice and injustice were subjects of ongoing debate in medieval Europe. Received classical and biblical models both influenced how these qualities of moral and political life were perceived, discussed and acted upon. Important among these influences was the anonymous seventh-century Irish text, On The Twelve Abuses of the Age, a biblically-inspired discussion of the moral duties particular to each sector of society. This volume probes its long influence, and its interaction with the revival of classical ideas. By bringing together scholars of political thought and practice, in lay and religious contexts spanning the seventh to fourteenth centuries, this volume crosses boundaries of periodisation, discipline and approach to reflect upon the medieval evolution of concepts of injustice and means of redress. Contributions address how ideas about justice and injustice were discussed among scholars and theologians, and how those ideas were translated into action through complaint and advice throughout the medieval period.

#### **BIOGRAPHY**

CONSTANT J. MEWS is Emeritus Professor and formerly Director of the Centre for Religious Studies, Monash University (Australia). He specializes in the religious and intellectual history of Europe in the twelfth and thirteenth centuries, on which he has published widely, but is also completing Aidan Breen's edition of *DDAS* for the Corpus Christianorum.

KATHLEEN B. NEAL is Senior Lecturer in History and Director of the Centre for Medieval and Renaissance Studies at Monash University (Australia). She specializes in later-medieval political culture and communication. Her monograph *The Letters of Edward I: Political Communication in the Thirteenth Century* was published by Boydell Press in 2021.



Crossing Boundaries: Turku Medieval and Early Modern Studies June 2023 432 pages, 3 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €153.00 / £137.00 / \$168.00

ISBN 978 94 6372 127 1 e-ISBN 978 90 485 5527 7 BISAC HIS037010 / POL010000 / REL067080 BIC HBLC1 / HRAX

#### KEYWORDS

Justice, political thought, virtue ethics, religious history, government, middle ages

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



1. The De XII abusiuis saeculi: Contexts and Textual Traditions (Constant J. Mews and Stephen J. Joyce)

2. The Irish Background to the De XII abusiuis saeculi (Dáibhí Ó Cróinín)

3. 'Each in the Calling to Which They Are Called': Images of Authority in the *De XII abusiuis saeculi* (Stephen J. Joyce)

4. Transforming Irish Traditions: *De XII abusiuis saeculi* and Justice in the Frankish World, c. 750–1050 (Jelle Wassenaar)

5. The Unjust King and the Negligent Bishop: Addressing Injustice in Eleventh and Twelfth-Century England and Germany (Ryan Kemp)

6. Reflecting on Abuses in Religious Life: From *The Twelve Abuses of the Cloister* to *The Cloister of the Soul* (Constant J. Mews)

7. Preaching the Body Politic: John of Wales and Franciscan Political Thought in the Late Thirteenth Century (Kathleen B. Neal)

8. Justice and its Abuses in the Speculum Justiciariorum (Cary J. Nederman)

9. Addressing Abuses and Injustice in the Court of Philip the Fair: The *De informatione principum* of Durand of Champagne (Rina Lahav)

10. 'Perfect Justice Weighs Everything on a Balanced Scale': Italian Friars on Equity and the Commune, c. 1270–c. 1310 (Charles F. Briggs)

11. Some Late Franciscan Rewritings of *The Twelve Abuses*(Sylvain Piron)

Appendix: On the Twelve Abuses of the Age: A Translation (Aidan Breen† and Constant J. Mews) Bibliography

Index of Manuscripts Index



## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



# Edited by Ann Rigney and Thomas Smits The Visual Memory of Protest

Social movements are not only remembered in personal experience, but also through cultural carriers that shape how later movements see themselves and are seen by others. The present collection zooms in on the role of photography in this memory-activism nexus. How do iconographic conventions shape images of protest? Why do some images keep movements in the public eye, while others are quickly forgotten? What role do images play in linking different protests, movements, and generations of activists? Have the affordances of digital media made it easier for activists to use images in their memory politics, or has the digital production and massive online exchange of images made it harder to identify and remember a movement via a single powerful image? Bringing together experts in visual culture, cultural memory, social movements, and digital humanities, this collection presents new empirical, theoretical, and methodological insights into the visual memory of protest.

#### **BIOGRAPHY**

Ann Rigney is Professor of Comparative Literature at Utrecht University. She has published widely on theories of cultural memory and on memory cultures in Europe in the 19th and 20th centuries. Her books include *The Afterlives of Walter Scott* (OUP, 2021) and *Transnational Memory* (co-edited with C. De Cesari, De Gruyter, 2014).

Thomas Smits is a post-doc researcher at the University of Antwerp. A historian with an interest in visual culture and computer-assisted methodologies, he is author of the prize-winning *The European Illustrated Press and the Emergence of a Transnational Visual Culture of the News, 1842-1870* (Routledge, 2020).



The Visual Memory of Protest

#### Protest and Social Movements June 2023 220 pages, 32 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €117.00 / £107.00 / \$131.00

ISBN 978 94 6372 327 5 e-ISBN 978 90 485 5547 5 BISAC HIS054000 / SOC026000 / SOC052000 BIC HBTB / JPWF

KEYWORDS activism, protest, cultural memory, visual representation

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Acknowledgements

Introduction, (Ann Rigney and Thomas Smits)

Producing Memorable Images

1. Photojournalism, the World Press Photo Awards, and the Visual Memory of Protest, (Marco Solaroli)

2. The Photographs of Nair Benedicto and the Memory of Protest in Brazil, (Erika Zerwes)

3. Deniz Gezmi. takes to the Streets: From Photograph to Silhouette [tbc], (Duygu Erbil)

Reproduction and Remediation

1. Photography, Memory and Women in May '68, (Antigoni Memou)

2. Scarcity in Visual Memory: Creating a Mural of Sylvia Pankhurst, (Clara Vlessing)

3. Memory, Iconicity and Virality in Action: Exploring Protest Photos Online, (Samuel Merrill) Mobilizing Visual Memory

1. Visual Memory in Grassroots Mobilizations: The Anti-Corruption Movement of 2011 in India, (Alice Mattoni and Anwesha Chakraborty)

2. Visual Activism in Protest against Disappearances: The Photo-Portraits of the 43 Ayotzinapa Students, (Sophie Dufays)

3. Space and Place in Online Visual Memory: The Tank Man in Hong Kong, 2013–2020, (Thomas Smits and Ruben Ros)

List of Illustrations Notes on Contributors Index of Names



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



# Edited by Zelia Pereira and Rui Graça Feijó

# Timor-Leste's Long Road to Independence

Transnational Perspectives

From a much neglected Portuguese colony to independence, Timor-Leste travelled a belated, long and troubled journey that included a 24-year Indonesian occupation. A classic process of European decolonization (1974-1975) was followed by a nationalist struggle against "Third World Colonialism" (1975–1999), and a final phase under the direct aegis of the United Nations (1999–2002). More than a direct relation between coloniser and colonised, this turbulent process involved the participation of many different actors scattered around the world. The "Timor Issue" brought to the scene a martyred people's determination, the diplomacy of several nations (friends or foes), the involvement of the United Nations, and the activism of solidarity networks. This collection adopts a transnational approach that highlights the complexity of Timor-Leste's road to independence.

#### **BIOGRAPHY**

Zélia Pereira (PhD Évora 2018) has collaborated in several research projects in History and Archival Science, the most recent entitled *ADeTiL* - *The selfdetermination of Timor-Leste: a study of Transnational History*. Since 2005, she has been an archivist and information manager at the Mário Soares and Maria Barroso Foundation.

Rui Graça Feijó (DPhil Oxford 1984, Agregação Coimbra 2017), is Research Fellow at the Centre for Social Studies, University of Coimbra (contract pursuant the transitional measures stated in Law 57/2017) and at the Institute for Contemporary History, NOVA University of Lisboa. Previous books with AUP include *Dynamics* of Democracy in Timor-Leste (2016) and The Dead as Martyrs, Ancestors and Heroes in Timor-Leste (with Lia Kent, 2020).



Timor-Leste's Long Road to Independence

**Transnational Perspectives** 

Transforming Asia

June 2023 386 pages, 5 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €141.00 / £128.00 / \$155.00

ISBN 978 94 6372 637 5 e-ISBN 978 90 485 5570 3 BISAC HIS048000 / POL034000 / POL045000 BIC GTJ / HBTR

KEYWORDS Timor-Leste. Self-determination. Resistance. Diplomacy. Solidarity

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Acknowledgements A Note on the Name of the Country

Notes on Contributors

List of Figures

INTRODUCTION

Timor-Leste's Long Road to Independence: Outline for an Analytical Framework (Zélia Pereira & Rui Graça Feijó) PART ONE - BEFORE THE PORTUGUESE DECOLONISATION

1.While the Winds of Change Gently Blow. Timor-Leste before the Onset of the Portuguese Decolonisation, 1945– 1974 (Rui Graça Feijó)

2. Elusive Colonialism in the Age of Bandung: Portugal, Timor-Leste and Indonesia, c.1947–1974 (Pedro Aires Oliveira)

3. An "Undigestible Lump:" Timor-Leste and the Politics of Self-determination (Brad Simpson)

PART TWO - THE PORTUGUESE REVOLUTION ARRIVES IN TIMOR-LESTE

Nations of Intent: Competing Ideological Views of Nationalism in Timor-Leste, 1974–1999 (Michael Leach)
 Looking for a "Honourable Political Solution:" the *Comissão Nacional de Descolonização* and the Fate of Timor-Leste, 1974–1976 (Zélia Pereira)

3. "*Canções Revolucionárias*:" Rhetoric, Hermeneutic and Ideology Critique (Martinho G. da Silva Gusmão) PART THREE - REACTION TO THE INDONESIAN INVASION OF TIMOR-LESTE

1. "Damned If You Do, Damned If You Don't:" Portugal, the UN and the Timor-Leste Issue (Zélia Pereira)

2. "Reduce the Pressure on the Indonesians:" Australian Timor Policy at the UN, 1975–1982 (Peter Job)2. "Our Interest Is Minimal, but...." Britain and the Indonesian Invasion of Timor-Leste, 1975–1976 (Norrie MacOueen)

PART FOUR - RESISTING THE INDONESIAN ANNEXATION OF TIMOR-LESTE

Return to *Fronteira Norte*: Rebuilding Resistance in Timor-Leste Western Districts, 1990–1995 (Edith Bowles)
 "I Follow the Screaming." The Timorese Catholic Church and the Struggle for Independence (Maria José Garrido)

3. Walking a Tightrope between the Army and the Church. Jesuit Relief during the Indonesian Occupation of Timor-Leste, 1975–1999 (Pocut Hanifah)

4. The Indonesian Genocide in Timor-Leste: Law, Politics, History (Clinton Fernandes) Index



## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



#### **Matthew Wilkinson**

# **Borderland Anxieties**

Shifting Understandings of Gender, Place and Identity at the India-Burma Border

Borderland Anxieties explores the complex relationships between liberalization, gender and migration in Nagaland, a state in Northeast India that is emerging from decades of armed conflict. In the wake of Nagaland's conflict, liberalization and an 'opening up' of the state to new connections and flows take place alongside ongoing militarization, nationalist insurgency, and political unrest. Nagaland's complex peace-conflict continuum has encouraged a reordering of possibilities for men and for women in the state, but also, attempts to maintain fundamental social roles that are seen as defining an ethnic group, as foundations of identity, and for many as uncompromisable. In exploring the complex dynamics of peace, conflict, and tension in Nagaland, Borderland Anxieties offers a window to understanding how gender, politics and anxiety intersect in a borderland state experiencing rapid social, political, and economic changes.

#### **BIOGRAPHY**

Dr. Matthew Wilkinson is an ethnographer with a special focus on frontiers, borderlands, and liberalization in Asia and South Asia. His research spans a wide range of specialties, but centres on processes of rupture and disruption in complex and unsettled areas. Dr. Wilkinson has a special interest in unpacking 'messy' social and political dynamics associated with peacebuilding, development, and liberalization in India and Bangladesh.



atthew winkinson

## **Borderland Anxieties**

Shifting Understandings of Gender, Place and Identity at the India-Burma Border

> Asian Borderlands June 2023 156 pages, 3 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €100.00 / £93.00 / \$114.00

ISBN 978 94 6372 978 9 e-ISBN 978 90 485 5703 5 BISAC HIS054000 / SOC032000 / SOC042000 BIC GTJ / JFSJ2

KEYWORDS Masculinity, Marginality, Borderland, Frontier, Zomia

#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Part 1: Periphery
1. 'The Nagaland State Co-operative Bank Ltd. Welcome You to Nagaland'
2. Becoming a Borderland
3. Legacies of Conflict
Part 2: Proximity
4. Nagaland Opening Up
5. 'Spinsters and Divorced Women'
6. New Politics of Gender at the Border
Conclusion
References
Closing



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



#### Mitsuyo Wada-Marciano

# Japanese Filmmakers in the Wake of Fukushima

Perspectives on Nuclear Disasters

n the ongoing aftermath of the nuclear accident in 2011, filmmakers have continued to issue warnings about the state of Japanese society and politics, which remain mired in refusal to change. Nearly a decade in the making, Japanese Filmmakers in the Wake of Fukushima is based on in-person interviews with countless filmmakers, as well as continuous dialogue with them and their work. Author Wada-Marciano has expanded these dialogues to include students, audiences at screenings, critics, and researchers, and her observations are based on down-to-earth-exchange of ideas engaged in over a long period of time.

Filmmakers and artists are in the vanguard of those who grapple with what should be done regarding the struggle against fear of the invisible blight—radiation exposure. Rather than blindly following the mass media and public opinion, they have chosen to think and act independently. While repeatedly viewing and reviewing the film works from the post-Fukushima period, Wada-Marciano felt the unwavering message that emanates from them: "There must be no more nuclear weapons." "There must be no more nuclear power generation." The book is dedicated to convincing readers of the clarity of their message.

#### **BIOGRAPHY**

Mitsuyo Wada-Marciano is Professor of Cinema and Media Studies, and Director of Joint Degree Transcultural Studies (JDTS) Graduate Program in Kyoto University, Graduate Studies of Letters. She is the author of *Nippon Modern: Japanese Cinema of the 1920s and 1930s* (2008), *Japanese Cinema in the Digital Age* (2012), *No Nukes: Power of Cinema and Contemporary Art in Post Fukushima Japan* (in Japanese, 2021).



Mitsuyo Wada-Marciano

#### Japanese Filmmakers in the Wake of Fukushima

Perspectives on Nuclear Disasters

Critical Asian Cinemas June 2023 256 pages, 24 Illustrations, black & white Hardback 156.0 x 234.0 mm €117.00 / £107.00 / \$131.00

ISBN 978 94 6372 828 7 e-ISBN 978 90 485 5688 5 BISAC ART057000 / HIS021000 / SOC052000 BIC APFR / JFD

#### KEYWORDS

Japanese documentary films, atomic cinema, the nuclear disaster in Fukushima, contemporary Japanese arts, nuclear power

## To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



Acknowledgements List of Figures: Captions for the Illustrations Introduction Chapter 1: No Nukes before Fukushima: Postwar Atomic Cinema and the History of the "Safety Myth" Chapter 2: Striding over 3.11: The Political Power of *Ashes to Honey* Chapter 3: Resistance against the Nuclear Village Chapter 4: The Power of Interviews Chapter 5: Learning about Fukushima from the Margins Chapter 6: The Power of Art after 3.11 Appendix: Interview from "Film Workshop with Director Hamaguchi Ryusuke" Bibliography



#### To pre-order this book visit www.aup.nl

Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl



#### Joanna Simonow

# **Ending Famine in India**

A Transnational History of Food Aid and Development, c. 1890-1950

The task of ending famine in India was taken up by many at the beginning of the twentieth century. Only decades earlier, famine in India had been believed to be a necessary evil. Now it was the reason for the increasing activities of doctors, nutritionists, social reformers, agricultural experts, missionaries, anticolonial activists and colonial administrators, all involved in temporary relief and finding permanent solutions to famine.

#### **BIOGRAPHY**

Joanna Simonow is an Assistant Professor in South Asian History at the University of Heidelberg in Germany. She has published on the history of famine relief, nutrition and development in colonial and early postcolonial India in the Journal of Imperial and Commonwealth History, South Asia and Studies in Contemporary History.



ISBN 978 90 8728 404 6 e-ISBN 978 94 006 0449 0 BISAC HIS017000 / HIS029000 / SCI034000 BIC JFCV / JFMG

KEYWORDS Colonialism, Decolonialism, Famine, Nationalist politics, Food Technology, Nutritional Science

## To pre-order this book visit www.aup.nl

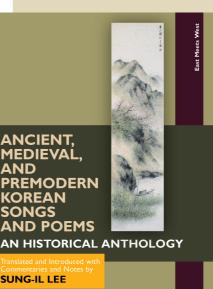
Distribution ROW via Wiley | Orders currently via email, for trade customers: trade@wiley.com For individuals: amsterdam.csd@wiley.com Distribution North America via Baker & Taylor Publisher Services | www.btpubservices.com

Amsterdam University Press Nieuwe Prinsengracht 89 1018 VR Amsterdam T +31 (0)20 420 00 50 info@aup.nl marketing@aup.nl

# Sung-il Lee (ed. & trans.) Ancient, Medieval, and Premodern Korean Songs and Poems

# *An Historical Anthology, With Parallel Texts in Korean and English*

This historical anthology of Korean poetry, Ancient, Medieval, and Premodern Korean Songs and Poems highlights the evolution of poetic composition in the vernacular. The book is a manifesto of the uniquely Korean poetic tradition, which flourished quite separately along with the literary tradition retained by the men of letters devoted to the scholarship in classical Chinese. The beauty of the Korean language and the tradition of verse-making in it are sumptuously demonstrated by this book, which contains both the original texts in the unique Korean orthography of phonograms and the translator's English version that runs in parallel with the original poems.



**ARC**HUMANITIES PRESS

### June 2023

200 pages Hardback 152 x 229 mm / 6 x 9 inches \$119.00 / £99.00 / €114.00

SERIES East Meets West: East Asia and Its Periphery from 200 BCE to 1600 CE ISBN 9781802700404 BISAC LIT011000 / LIT008000 / LIT014000 BIC DSBB / DSC / DCQ

#### **KEYWORDS**

Korean classical poetry; Kayo, Hyang-ga; Kasa; Shijo; poetry in translation; Korean long poems; ancient songs

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities



Introduction Part I: Ancient Songs and Poems: *Kayo, Hyang-ga,* and Secular Songs Part II: *Kasa,* Long Poems in the Vein of Prose Part III: *Shijo,* Occasional and Impromptu Short Poems Commentaries and Notes About the Translator Index of Authors and Works

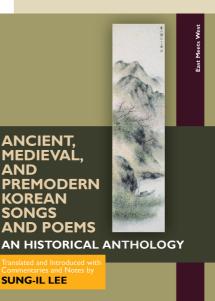
For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

# Sung-il Lee (ed. & trans.) Ancient, Medieval, and Premodern Korean Songs and Poems

# *An Historical Anthology, With Parallel Texts in Korean and English*

This historical anthology of Korean poetry, Ancient, Medieval, and Premodern Korean Songs and Poems highlights the evolution of poetic composition in the vernacular. The book is a manifesto of the uniquely Korean poetic tradition, which flourished quite separately along with the literary tradition retained by the men of letters devoted to the scholarship in classical Chinese. The beauty of the Korean language and the tradition of verse-making in it are sumptuously demonstrated by this book, which contains both the original texts in the unique Korean orthography of phonograms and the translator's English version that runs in parallel with the original poems.



**ARC**HUMANITIES PRESS

# June 2023

200 pages Electronic book text \$119.00 / £99.00 / €114.00

SERIES East Meets West: East Asia and Its Periphery from 200 BCE to 1600 CE ISBN 9781802701340 BISAC LIT011000 / LIT008000 / LIT014000 BIC DSBB / DSC / DCQ

#### **KEYWORDS**

Korean classical poetry; Kayo, Hyang-ga; Kasa; Shijo; poetry in translation; Korean long poems; ancient songs

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities



Introduction Part I: Ancient Songs and Poems: *Kayo, Hyang-ga,* and Secular Songs Part II: *Kasa,* Long Poems in the Vein of Prose Part III: *Shijo,* Occasional and Impromptu Short Poems Commentaries and Notes About the Translator Index of Authors and Works

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

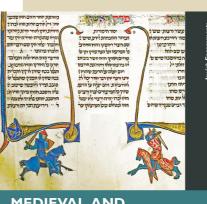
# Caroline Gruenbaum Annegret Oehme (eds.) Medieval and Early Modern Jewish Romance

This study features essays from leading scholars highlighting the important lewish contributions to the popular medieval genre of romance. Writing against strict notions of genre boundaries and canonization, this volume provides a new understanding of medieval and early modern romance through a working definition consisting of variable elements, including language, literary devices, plot, and characters. The contributions in this volume establish that many texts written in the medieval and early modern Jewish communities across Europe and beyond can be classified as "romance." Each of the nine chapters as well as the afterword by Eli Yassif discusses romance as it relates to the medieval and early modern Jewish world, as well as the greater non-Jewish context. This volume places Jewish texts into the scholarly conversation as sources for forming a new understanding of the genre of romance across religious and cultural boundaries.

# **BIOGRAPHY**

Caroline Gruenbaum is an editorial associate at the Posen Library of Jewish Culture and Civilization. She holds a PhD in Judaic Studies from New York University, where she was also affiliated with the Medieval and Renaissance Studies Center.

Annegret Oehme is an Associate Professor in the Department of German Studies at the University of Washington, Seattle. She received her PhD in 2016 from Duke University and University of North Carolina at Chapel Hill through the Carolina–Duke Graduate Program in German Studies.



#### MEDIEVAL AND EARLY MODERN JEWISH ROMANCE

CAROLINE GRUENBAUM and ANNEGRET OEHME

**ARC**HUMANITIES PRESS

#### June 2023

210 pages Hardback 152 x 229 mm / 6 x 9 inches \$129.00 / £107.00 / €123.00

SERIES Jewish Engagements ISBN 9781802700121 BISAC LIT011000 / LIT019000 / HIS022000 BIC DSBB / DSBD / JFSR1 / HBTB

#### **KEYWORDS**

Medieval vernacular literature; Hebrew Arthurian romance; premodern Jewish culture;

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

# **TABLE OF CONTENTS**

"Introduction," by Annegret Oehme and Caroline Gruenbaum

Part I: Writing Beyond Genre

Eitan P. Fishbane: "The Zohar as Medieval Jewish Romance"

Dana Fishkin: "Letters of Loathing: Immanuel of Rome and Romance Epistolary"

Sara Offenberg: "Illuminated Knights and Tales of Romance in the Rothschild Miscellany"

Part II: Is Jewish Romance Jewish?

Tovi Bibring: "he Queen Nudatio, a Romanesque (?) Topos in Israel Caslari's Roman d'Esther"

Shamma Boyarin: "At the Court of the Demon King: The Story of the Jerusalemite and Chivalric Romance"

Rella Kushelevsky: "King Artus as a Jewish Romance: Horizons of Expectation and Generic Configurations"

Part III: Global Narratives

Ruth von Bernuth: "A Friend in Need is a Friend Indeed? Friendship, Love, and Loyalty in the Yiddish Seven Sages of Rome"

Astrid Lembke: "Stealing back One's Husband: The Yiddish *Mayse mi-Danzek* in the Context of Early Modern Cross-Dressing Narratives"

Revital Refael-Vivante: "Romance Elements in Meshal haQadmoni by Isaac Ibn Sahula. A New Reading"

"Afterword: Jewish Romance in Search of Identity," by Eli Yassif

Select Bibliography

Index

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

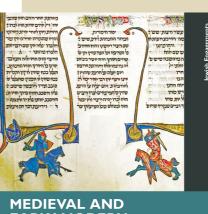
# Caroline Gruenbaum Annegret Oehme (eds.) Medieval and Early Modern Jewish Romance

This study features essays from leading scholars highlighting the important lewish contributions to the popular medieval genre of romance. Writing against strict notions of genre boundaries and canonization, this volume provides a new understanding of medieval and early modern romance through a working definition consisting of variable elements, including language, literary devices, plot, and characters. The contributions in this volume establish that many texts written in the medieval and early modern Jewish communities across Europe and beyond can be classified as "romance." Each of the nine chapters as well as the afterword by Eli Yassif discusses romance as it relates to the medieval and early modern Jewish world, as well as the greater non-Jewish context. This volume places Jewish texts into the scholarly conversation as sources for forming a new understanding of the genre of romance across religious and cultural boundaries.

# **BIOGRAPHY**

Caroline Gruenbaum is an editorial associate at the Posen Library of Jewish Culture and Civilization. She holds a PhD in Judaic Studies from New York University, where she was also affiliated with the Medieval and Renaissance Studies Center.

Annegret Oehme is an Associate Professor in the Department of German Studies at the University of Washington, Seattle. She received her PhD in 2016 from Duke University and University of North Carolina at Chapel Hill through the Carolina–Duke Graduate Program in German Studies.



#### MEDIEVAL AND EARLY MODERN JEWISH ROMANCE

CAROLINE GRUENBAUM and ANNEGRET OEHME

**ARC**HUMANITIES PRESS

# June 2023

210 pages Electronic book text \$129.00 / £107.00 / €123.00

SERIES Jewish Engagements ISBN 9781802701333 BISAC LIT011000 / LIT019000 / HIS022000 BIC DSBB / DSBD / JFSR1 / HBTB

#### **KEYWORDS**

Medieval vernacular literature; Hebrew Arthurian romance; premodern Jewish culture;

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

# **TABLE OF CONTENTS**

"Introduction," by Annegret Oehme and Caroline Gruenbaum

Part I: Writing Beyond Genre

Eitan P. Fishbane: "The Zohar as Medieval Jewish Romance"

Dana Fishkin: "Letters of Loathing: Immanuel of Rome and Romance Epistolary"

Sara Offenberg: "Illuminated Knights and Tales of Romance in the Rothschild Miscellany"

Part II: Is Jewish Romance Jewish?

Tovi Bibring: "he Queen Nudatio, a Romanesque (?) Topos in Israel Caslari's Roman d'Esther"

Shamma Boyarin: "At the Court of the Demon King: The Story of the Jerusalemite and Chivalric Romance"

Rella Kushelevsky: "King Artus as a Jewish Romance: Horizons of Expectation and Generic Configurations"

Part III: Global Narratives

Ruth von Bernuth: "A Friend in Need is a Friend Indeed? Friendship, Love, and Loyalty in the Yiddish Seven Sages of Rome"

Astrid Lembke: "Stealing back One's Husband: The Yiddish *Mayse mi-Danzek* in the Context of Early Modern Cross-Dressing Narratives"

Revital Refael-Vivante: "Romance Elements in Meshal haQadmoni by Isaac Ibn Sahula. A New Reading"

"Afterword: Jewish Romance in Search of Identity," by Eli Yassif

Select Bibliography

Index

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

# Rachel A. Burns

# Rafael J. Pascual (eds.) Tradition and Innovation in Old English Metre

The importance of metrical analysis to the broad work of textual criticism and literary analysis cannot be overstated. In the thirty years since the publication of R. D. Fulk's *A History of Old English Meter*, metrical theory has been brought to bear on questions of poetic style, dating and literary history, linguistics and language history, editing practice, manuscript analysis and scribal practice. The essays in this collection include contributions from both new scholars and established metrists. They focus on the application of metrical study to literary criticism and manuscript studies, engaging with current debate and offering new perspectives on the crucial role of metre to Old English scholarship.

# **BIOGRAPHY**

Rachel A. Burns is a Lecturer in medieval literature at Hertford College, University of Oxford. She previously worked on the CLASP project in the Oxford English Faculty. Her research on Old English poetry has been published as articles in *Anglia* and *The Review of English Studies*.

Rafael J. Pascual is a Departmental Lecturer in English Language and Literature at the University of Oxford. Previously he held postdoctoral research positions at CLASP and at Harvard University. He specializes in medieval English language and literature (with a particular focus on Old English poetry).



#### TRADITION AND INNOVATION IN OLD ENGLISH METRE

RACHEL A. BURNS and RAFAEL J. PASCUAL

**ARC**HUMANITIES PRESS

## June 2023

294 pages Paperback 152 x 229 mm / 6 x 9 inches \$34.95 / £29.95 / €34.95

SERIES Medieval Media and Culture ISBN 9781802700244 BISAC LCO017000 / LIT011000 BIC DSBB / DSC

#### **KEYWORDS**

Old English poetry; Anglo-Latin literature; poetics; metrics; manuscript studies

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities

# **TABLE OF CONTENTS**

"Introduction," by Rafael J. Pascual

"Metre as an Editorial Concern in The Anglo-Saxon Poetic Records, with Particular Reference to the Old English Soul and Body Poems," by Robert Fulk

"The Dream of the Rood: 'not on the whole metrically deficient'?," by Jane Roberts

"On the Metre of *Exodus*," by Peter J. Lucas

"The Battle of Maldon and the Vengeance of Offa," by Mark Griffith

"Rhyme and Reason in The Battle of Maldon," by Mark Atherton

"Hypermetric Narrative in the Old English *Daniel*," by Megan E. Hartman

"Elene 582-89: Hypermetrics, Revelation, and Judgment," by Matthew D. Coker

"Single Half-Lines and Heavy Hypermetric Verses in Maxims I Reconsidered," by Kazutomo Karasawa

"Anaphora and Stylistic Flexibility in the Metrical Charms," by Caroline R. Batten

"Struggling to Find the Point: The Scratched Metrical Pointing of *Guthlac A* in the Exeter Book," by Simon C. Thomson

"Mind the Gap: Inter-word Spacing and Metrical Organization in Old English Verse," by Rachel A. Burns

"Metre vs. Rhythm: John C. Pope Reads Sievers ," by Haruko Momma

"The Mystery of Old English Type A2k," by Geoffrey Russom

"Appendix 1: Alan Bliss, 1921–1985," by Peter J. Lucas

"Appendix 2: Some Corrections to Alan Bliss's Indices to *The Metre of Beowulf*, together with his last known views on the Metre of the Poem," by Mark Griffith

"Appendix 3: A Glossary of Metrical Terms," by Rafael J. Pascual

"Select Bibliography"

For more information, and how to order, visit www.arc-humanities.org Distribution: North America via Baker & Taylor Publisher Services, Ohio | www.btpubservices.com Distribution: Rest of World outside US and Canada via Wiley, UK | customer@wiley.com

Arc Humanities Press www.arc-humanities.org facebook.com/ArcHumanities Twitter: @ArcHumanities